

Index

A

- Aikhenvald, Alexandra, 57
Aklal Heneng (language/people), 29. *See also*
 Karinj (language/people)
Alipulu, 44
Alo, Richard, vii, ix, 2, 39, 50, 69, 70, 275
Along, Alois, ix, 2, 217, 224, 235, 241
altitude, relation of Duna sung tales to, 40
Alua, 197, 199, 202, 204
Aluni (Southern Highlands Province), 39, 42
ancestral cult, in the Angal region, 212
Angal (language/people), 25, 208, 213, 266
Angal Enen sung tales (*inji*), 24, 25
Angal Henen sung tales (*inj*), 24, 25
Angal Heneng (language/people), 8, 29. *See also*
 Karinj (language/people)
Angal Heneng sung tales (*injiy*), 24, 25
Angal-Kewa (language group), 23, 24, 25
ANU E Press, ix
arman. *See* Karinj narrative genre (*arman*)
arome pii. *See* Kyaka narrative genre (*arome pii*)
ascension stories, among the Angal, 220, 221, 222, 237
Asia-Pacific Futures Network, ix
Asmat (language/people), 13
Athanassakis, Apostolos N., 309, 310
atome pii. *See* Enga narrative genre (*atome pii*)
audience, 57
 interaction of sung-tale performer with, 19
 of Duna sung tales, 40
 of sung-tale performances, 5
 response of, 12, 14, 56
 response to Duna sung tales, 60–61
 response to Huli sung tales, 77, 85, 112, 113, 130
 response to Ipili sung tales, 201

- response to sung tales in the southern Angal region, 232
Australian Broadcasting Corporation, 77
Australian National University, 1, 270
Australian Research Council, ix, 1, 20, 28, 270, 299
authorship
 of Angal sung tales, 219
 of Ipili sung tales, 185

B

- Babcock, Barbara, 257
bachelor cult, 224
 Duna, 8, 40, 44, 45
 Enga, 18, 152
 Huli, 8, 111, 117, 125
Bakari, Gabriel, 298
ballads, 20, 21, 26, 28, 305. *See also* sung tales
 Scottish, 3
Ballard, Chris, 210, 214, 225
Banks, Glenn, 166, 167
Beard, Duncan, ix
Bebalu, 123, 125–27, 129, 141–49
Bebenete (Southern Highlands Province), 110
Beier, Ulli, 18
Berndt, Catherine H., 17
Berom, Joseph, 151
bi gono (Huli ‘true talk’), 76
bì hēnene (Huli ‘true words’), 111
bì té. *See* Huli sung tales (*bì té*)
Bible readings, presented in the melodic style of sung tales, 239
Biersack, Aletta, ix, 4, 28, 167, 210, 214
binary melody, 14
 in a Ku Waru sung-tale performance by Peter Kerua, 296–97
 in Hagen courting song and sung tale by Paul Pepa, 284
 in Hagen-area sung tales, 275, 281
binary principle
 as an aspect of parallelism, 170–71, 298
 of parallelism in Ipili sung tales, 192

- Bisorio (language/people), 24
 Black, John, 166
 Boeotia, 309
 Bogaya (language/people), 16, 23
 Bogaya sung tales (*kesa*), 16, 24, 29
 Borchard, Janet, 206
 Borchard, Terrance, 4, 8, 57, 165, 198, 199, 201, 203, 204, 206
 Bosavi (language group), 24
 Bowers, Nancy, 28, 267
 Boyd, Darren, ix
 breaths
 in Ku Waru sung-tale performance by Paulus Konts, 290
 in song performance by Paul Pepa, 282
 Brennan, Paul W., 11
 Bronson, Bertrand H., 21
 Brutus, 311
 Bus, Gerard, 151
bylina (Russian epic), 22
- C**
 cannibal figures, 155, 156, 157, 160, 219, 220, 221
 giants, 7, 41, 308
 ogres, 8, 212, 220, 225, 267
 witches, 228
 Cassius, 311
 cassowary feathers, praise name for, 56
 cassowary, Duna praise name for, 42, 54
 Catholic mass in Huli, 27
 Central Buang (language/people), 13
 Chafe, Wallace, 57
 chant, 20, 26
 chanted tales, 20. *See also* sung tales
 Chanted Tales from Highland New Guinea (ARC project), ix, 28, 241, 270
 Chanted Tales Project. *See* Chanted Tales from Highland New Guinea (ARC project)
 Chanted Tales Workshop
 in 2004, ix, 1, 10, 276, 290, 291, 292, 299
 in 2006, ix, 1, 2, 5, 10, 16, 39, 207, 209, 214, 217, 218, 219, 220, 221, 232, 235, 239, 241, 260, 290, 299
 characters
 in Angal sung tales, 220–29
 in Duna sung tales, 44, 56
 in Enga sung tales, 154–55
 in Fasu *mano ho-ra*, 18
 in Hagen sung tales, 280
 in Huli sung tales, 8, 76
 in Ipili sung tales, 171–72, 205
 in sung tales, 7, 19
 charisma, of sung-tale performers in the Hagen area, 269
 Cheetham, Brian, 104
 Chenoweth, Vida, 16, 26, 53
 chiasm, in Ku Waru sung tales, 253
 Chimbu (language group), 24
 Chimbu-Wahgi (language group), 23, 24, 25, 26
 Chinese opera, 3
 Christensen, Ole, 261, 262
 Christian liturgy, use of sung tales in, 10
 Christian missionization, in the Angal region, 212
 Christian songs, 113
 Christian Union Mission, 222
 Christianity, relation of Karinj sung tales to, 236–40
 Christianization, 207, 222
 clans, 168
 Clark, Jeffrey, 223, 224
 clause, 168
 climate, of sung-tales region, 2
 Cochrane, Dennis, 26
 Cochrane, Nancy, 26
 coffee, as cash crop, 4
 College of Asia and the Pacific, Australian National University, 270
 composition-in-performance, 18
 of Hagen sung tale by Paul Pepa, 289
 of Ipili sung tales, 197
 content, of Duna sung tales, 40–41

- cosmopolitanism, of New Guinea
 Highlanders, 4
- courting songs, 49
 Huli (*dàwanda ū*), 113
 Ku Waru, 298
 Melpa (*amb kenan*), 278
- courtship, 10, 60, 224
 as theme in Hagen tales, 280
 as theme in Ku Waru sung tales, 260–70
 in Hagen region, 280–81
 in Ku Waru region, 249
- Crittenden, Robert, 212, 213
- crops, grown by Ipili people, 168
- CulturaSenzaFrontiere, ix, 299
- D**
- David, Jeny, 151
- de Vries, Lourens, 56
- deception, in Angal sung tales, 231
- Denham, T. P., 2
- descent, in melodic contour of Duna sung tales, 51–58, 60–61, 67
- Diabe, 111
- dialect continuum, Hagen languages as, 247
- didactics, in Hesiod vs. New Guinea sung tales, 310
- disguise, in Angal sung tales, 231
- distinctive features of Highlands sung tales, 5
- distribution, of sung-tales genres and languages, 22
- dogs, as human-like characters in Ku Waru sung tales, 267
- Dong-hua University, 314
- Draper, Norm, 29
- Draper, Sheila, 29
- drumming, among the Huli, 114
- Dugaba (language/people), 75
- Duna (language/people), 4, 5, 11, 13, 26, 49, 75, 76, 166, 214, 218, 221, 224, 225, 267, 269, 303, 307, 308. *See also* Yuna
- Duna courting genre (*laingwa*), 60
- Duna courting genre (*yekia*), 60
- Duna lament (*khene ipakana*), 54
- Duna praise name. *See* praise names, Duna (*kēiyaka*)
- Duna stories (*hapia po*), 40, 41, 221
- Duna sung tales (*pikono*), 6, 7, 11, 12, 13, 16, 21, 24, 26, 27, 39–46, 49–63, 65–73, 267, 303, 307–9
 as performed by women, 49
- Duna-Pogaia (language group), 23, 24, 25
- E**
- East Kewa narrative (*lidi*), 25
- East Kewa narrative (*lindi*), 25
- East Kutubu (language group), 24
- East Sepik Province, 13
- East Strickland (language group), 24
- Eastern Highlands Province, 17
- el ik*. *See* Melpa oratory (*el ik*)
- el ung*. *See* Ku Waru oratory (*el ung*)
- Enga (language/people), 2, 5, 7, 10, 13, 23, 167, 213, 214, 224
- Enga genre (*sangai titi pingi nemongo*), 18
- Enga narrative genre (*atome pii*), 7, 29, 152
- Enga oral traditions, 27
- Enga Province, 10, 22, 25, 151
- Enga sung tales (*tindi pii*), 6, 7, 8, 12, 15, 16, 24, 25, 27, 29, 151–63
- Enga sung tales (*tundu*), 24, 27
- Engal Kep, 262
- Engan languages, 15, 23, 24, 25, 26, 166
- entertainment, as aim of sung-tale performance, 5
- entertainment value of sung tales, among the Angal, 240
- epics, 20, 21, 22
 Homeric, 3
- Erave (language/people), 7, 24
- Erave narrative genre (*lidi*), 7
- Erave narrative genre (*ora piei*), 7
- Erave narrative genre (*ramani*), 7, 29
- Errington, Fred, ix
- Ethnologue*, 208
- European Union Center of Excellence, 313
- evidentiality, 57

exaggeration, in Karinj sung tales, 235

exchange

in the Angal region, 211

in the Hagen area, 248

existential verbs, in Huli sung tales, 78–80

exogamy, 230, 268

F

Fabb, Nigel, 253

Fairclough, H. Rushton, 311

Fallon, Peter, 313

fantasy, 159

Fasu (language/people), 18, 19, 228

Fasu narrative genre (*mano ho-ra*), 18–19

Feld, Steven, 65

Female Spirit, 220, 223, 267

Angal Heneng, 8

Duna (*payame ima*), 7, 8

female spirits, 53

fertility cults, in the Angal region, 212

film

acting out Duna sung tales, 46

Duna sung tales compared to, 43

first contact, of Highlanders with Europeans,
3

Foi (language/people), 228

Foley, William A., 81

foot, as unit in lines of Ku Waru sung tales,
258

formula, 54

formulaic

composition, of Highlands sung tales,
304

expressions, 199, 252

language, in Hesiod, 309

patterns, in Huli sung tales, 104

Fox, James J., 13, 170, 171, 253

Frankel, Stephen, 214

Franklin, Karl, ix, 25

functional linguistics, as applied to Huli sung
tales, 78–81

G

Gagime, 128

gàwa. See Huli musical bow (*gàwa*)

gendered division of labour, in the Hagen
region, 248

genetic distance among languages, 26

genetic grouping of languages, 23

genres, narrative, 7

Georgics, by Virgil, 304, 309, 311, 313

Gewertz, Deborah, ix

Gibbs, Philip, 2, 4, 8, 18, 27, 57, 159, 165, 198,
199, 201, 203, 304, 220

Giles, Glenda, 56

Gillespie, Kirsty, 2, 6, 11, 16, 27, 39, 50, 51,
54, 59, 65, 67, 76, 275

given-new structure, in a Huli sung tale,
88–89

Glasse, Robert M., 26, 111

Goldman, Laurence R., ix, 10, 27, 76, 104,
106, 210, 223, 225

Golub, Alex, 167

Gordon, Raymond G., 208, 209

Goroka Workshop, in 2004. See Chanted
Tales Workshop: in 2004

Goroka Workshop, in 2006. See Chanted
Tales Workshop: in 2006

Gould, Sydney, 106

ground, in melodic contour of Duna sung
tales, 51–58, 60, 61, 67

H

Hagen (language group), 14, 24, 25, 247, 256

Hagen style of sung tales, 26

Haip, Josep, ix, 2, 16, 207, 216, 217, 218, 223,
228, 232, 237, 240, 241

Haley, Nicole, ix, 2, 7, 11, 27, 39, 49, 50, 53,
66, 72, 75

Hall, Ben, ix, 2

Halliday, M. A. K., 78, 82

Halu, Howard, ix, 2

Handabe, David, 103

hapia po. See Duna stories (*hapia po*)

Haralu, 110

- Haraya, 111
 Haroli, Madiabe, 111
 Harrison, Simon, 13
 Haskett, Chris, ix, 2, 294
 Hayuwi (Southern Highlands Province), 39
 heaven, 222, 238
 Hela, 214
 purported ancestor Huli and other
 neighbouring groups, 75, 214
 Hesiod, 304, 309–10
 Hewa (language/people), 16, 25, 54, 166
 Hewa sung tales (*ku kwae kwae*), 24, 29
 Hewa sung tales (*le yiya*), 24, 29
 Hewa, praise name for, 56
 Heyo (language/people), 228
 Highlands Highway, 9
 Hipuya, 46
 Hirane (Southern Highlands Province), 39, 49
hiriyúla. See Huli jew's harp (*hiriyúla*)
 Hiyawi, Teya, ix
 Hogbin, Ian, 49
 Hoiebia (Southern Highlands Province), 113,
 114
 Homer, 76
 Hooley, Bruce A., 13
 Hopkins, Gerard Manley, 66, 169, 170
 Horaile, 42
 Huang Shu-min, 314
 Huli (language/people), 2, 4, 8, 10, 15, 23, 24,
 25, 26, 52, 165, 166, 167, 213, 214, 220,
 223, 224, 225, 233
 Huli jew's harp (*hiriyúla*), 115
 Huli musical bow (*gàwa*), 114, 125, 127, 128,
 129
 Huli sung tales (*bi té*), 6, 8, 10, 12, 13, 14, 15,
 24, 25, 26, 27, 60, 75–108, 109–49
 Humanities and Creative Arts Editorial
 Board, of ANU E Press, ix
 Hunter, Alistair G., 170
- I**
 Iatmul (language/people), 17
 Iatmul musical genre (*sagi*), 17
- Igilu, 111
 imagery, 156, 157, 158
 imagination
 of Duna sung-tale performers, 42
 role in Enga sung tales, 156, 161, 162
 Imbonggu (language/people), 23, 24, 247
 Imijo, Irai, 151
 Ingemann, Frances, 13, 25, 28, 167, 170, 178,
 185, 201, 220
 initiation rituals, 9
 in the Duna area, 303
inj. See Angal Henen sung tales (*inj*)
inji. See Angal Enen sung tales (*inji*)
injiy. See Angal Heneng sung tales (*injiy*)
 Institute of Ethnology, Academia Sinica, 314
 Institute of Papua New Guinea Studies, 18,
 256, 261, 299
 Ipili (language/people), 4, 13, 165, 167, 213,
 224
 Ipili narrative genre (*temane*), 29, 171
 Ipili sung tales (*tindi*), 13, 15, 16, 24, 25, 27,
 28, 165–95, 197–206
 Ipisam (Southern Highlands Province), 226,
 227
iti. See West Kewa narrative (*iti*)
- J**
 Jacka, Jerry, ix, 29, 167
 Jackson, Richard, 166
 Jakobson, Roman, 13, 65, 66, 73, 169, 253
 Jimi (language group), 24
 Joneli, Toni, 241
 Josephides, Lisette, ix
 journey, 9
 Julius Caesar, 311
- K**
 Kaeppler, Adrienne, 20
 Kailge (Western Highlands Province), 251
 Kale, 172
 Kaloma Koli, 53, 56, 57, 59, 61
 Kamano (language/people), 17
 Kamano narrative genre (*kinihera*), 17

- Kandep (Enga Province), 166
 Kandep (Enga Province), 151
 Kandime, 119
 Kaneanda, 172, 197, 203, 204
kang. See Melpa narrative genre (*kang*)
kang rom. See Melpa sung tales (*kang rom*)
kang tom. See Meam sung tales (*kang tom*)
kange (Ku Waru narrative genre), 7, 21, 25
 Kapera, Memafu, 299
 Karinj (language/people), 5, 7, 13, 29, 207, 213, 214
 Karinj narrative genre (*arman*), 7
 Karinj sung tales (*enj*), 7, 13, 15, 16, 24, 25, 28, 207–52
 Karma, 298
 Kasaipwalova, John, 18
 Katinja. See Karinj
 Kaugel (language/people), 28, 247
 Kaugel Valley, 10
 Kefamo Conference Centre, ix
 Kefamo Workshop. See Chanted Tales Workshop: in 2006
kēiyaka. See praise names, Duna (*kēiyaka*)
 Kelley, Linda Harvey, ix, 23
 Kelua, 268
 Keman (Enga Province), 151
 Kemp, Jessica, ix, 16, 29
 Kendepe (Enga Province), 153
 Kendoli, Kenny Yuwi, 2, 7, 8, 11, 49, 50, 53, 54, 57, 61, 65, 69, 70, 76, 269
 Kep, Engal, 298
 Kepe, Joannes, 151
 Kereme, Philip, ix
 Kerua, Peter, ix, 2, 10, 257, 259, 260, 270, 293–98
kesa. See Bogaya sung tales (*kesa*)
 Ketan, Joseph, ix, 256, 257
 Kewa, East (language/people), 24
 Kewa, West (language/people), 24
khene ipakana. See Duna lament (*khene ipakana*)
 Kiale. See Yokona, Kiale
 Kilapa, Petros, 39
 Kiliya, 44, 47
kinihera. See Kamano narrative genre (*kinihera*)
 Kiwai (language/people), 13, 17
 Knapp, Regina, ix
 Konga, 263, 298
 Kots, Paulus, ix, 2, 5, 9, 10, 250, 251, 252, 269, 270
 Kopiago, Lake. See Lake Kopiago
 Korean sung epics (*p'ansori*), 313
 Korpa, Oke, 268, 269, 291, 292
 Kraip (of Gumants), 292
ku kwae kwae. See Hewa sung tales (*ku kwae kwae*)
 Ku Waru (language/people), 7, 9, 28, 170, 178, 247–48
 Ku Waru narrative genre (*temani*), 7, 29
 Ku Waru oratory (*el ung*), 13
 Ku Waru sung tales (*tom yaya kange*), 10, 11, 13, 15, 22, 23, 24, 28, 232, 247–70, 293–98
 distinctive features of, 250–54
 Kundaleme, 53, 56, 57, 59, 61
 Kundil, Ru, ix, 2, 260, 267
 Kurita Hiroyuki, ix, 19
 Kutubu, Lake. See Lake Kutubu
 Kyaka (language/people), 7, 151, 153
 Kyaka narrative genre (*arome pii*), 7, 29
 Kyaka sung tales (*pii sinju*), 24, 25, 29
 Kyaka sung tales (*sinju pii*), 7, 24, 25, 29
- L**
 Lacey, Roderic, 12, 15, 27, 152
 Lagaip (Enga Province), 15
 Laiapo (Enga Province), 27
laingwa. See Duna courting genre (*laingwa*)
 Lakane, Joseph, 151
 Lake Kopiago (Southern Highlands Province), 39, 49, 221, 223, 225, 228
 laments, 49
 Duna, 53, 57
 Huli, 112
 landscape, 11

in Huli sung tale, 103
 Landtman, Gunnar, 13, 17
 Lang, Adrienne, 25
 language varieties used in sung tales, 6
 languages, 4
 of sung-tale region, 2
 Lawi, Kindi, 276
 Layapo (Enga Province), 18, 27, 151, 153
le yiya. *See* Hewa sung tales (*le yiya*)
 Leben, William R., 69
 Lederman, Rena, 210, 211, 212, 215, 230, 241
 Lembena (language/people), 26
 Lembena sung tales (*tendi pii*), 14, 24, 25,
 26, 29
 length, of sung tales, 26
 Lepi, Pundia, 28, 267
 LeRoy, John, ix, 25, 267
 Lewis, Neryl, 2
lidi. *See* East Kewa narrative (*lidi*), Erave
 narrative genre (*lidi*)
lindi. *See* East Kewa narrative (*lindi*)
 lines, 12, 13, 155
 in Karinj sung tales, 231
 in Ipili sung tales, 199
 in Ku Waru sung tales, 252
 local content, in early Papua New Guinea
 radio programming, 277
 Lockwood, Anna, ix, 16, 29
 Loewecke, Eunice, 19
 Lomas, Gabe C. J., 2, 8, 10, 27, 60, 75, 76, 80,
 83, 84, 85, 86, 102, 103, 104, 111, 115,
 170
 Love, J. W., 20
 Lower Nembi, 209
 Lowth, Robert, 170
 Lungu, Maku, 151
 Lutheran Church Missouri Synod, 206

M

MacDonald, Mary, ix
 Mackay, Ian K., 277
 Madang (language group), 24
 Mae (Enga Province), 151

Mae-Ambumu (Enga Province), 153
 Mae-Tarua (Enga Province), 153
 Magaja, Maga, 102, 103, 104
 magical language, 312
 Malamuni. *See* Maramuni
 male puberty rites
 Enga, 220
 Ipili, 220
 Malinowski, Bronislaw, 304
 Manambu (language/people), 13
mano ho-ra. *See* Fasu narrative genre (*mano
 ho-ra*)
 Maramuni (Enga Province), 15
 marriage, in the Ku Waru region, 249
 Maso, Philip, 151
 Mawe, Theodore, ix, 209, 212, 217, 219
 May, Jean, 19
 Mbakali Raka, 46
 Mbara (Southern Highlands Province), 49
 McGuinness, Dominic, 103
 Meam (language/people), 247
 Meam sung tale (*kang tom*), 24
 medial verbs forms, Ipili, 179–83
 Meggitt, Mervyn, 152, 223
 Mel, Anna, ix
 Mel, Michael, ix, 28
 melodic
 cell, 113
 contour, 50, 60
 form, 26
 presentation of sung tales, 6
 variation, in Hagen sung-tale
 performances, 297
 melodies, 20, 26, 42
 descending, 67
 in Bogaya sung tales, 16
 in Enga sung tales, 15
 in Hagen sung tales, 291–95
 in Hewa sung tales, 16
 in Huli sung tales, 116
 in Ipili sung tales, 15, 201–4
 in Karinj sung tales, 16, 231, 232
 in Ku Waru sung tales, 253–54

- Melpa (language/people), 7, 9, 10, 11, 13, 247, 254, 255, 305, 306, 308
- Melpa narrative genre (*kang*), 7
- Melpa narrative genre (*teman*), 7, 29
- Melpa oratory (*el ik*), 13
- Melpa songs, features of, 283
- Melpa sung tales (*kang rom*), 10, 11, 15, 21, 22, 23, 24, 254, 255, 266, 275–92, 305–6, 308, 309
- memory, as important factor in audience response to Duna sung tales, 61
- Mendi (Southern Highlands Province), 4, 208, 219, 239
- Merlan, Francesca, 7, 28, 221, 248, 249, 257, 270, 295
- metanarrational expressions, 178
- in Karinj sung tales, 232
- in Ku Waru sung tales, 256–57
- metaphor
- in Duna sung tales, 307
- in Ku Waru sung tales, 259–60
- Methodist Overseas Mission, 212
- metonymy, in Duna sung tales, 307
- metre, 14, 22, 115, 127
- Meyer, Leonard, 66
- millenarianism, among the Karinj, 238–39
- Minimbi, Gomb, ix, 2, 257, 261, 278, 295, 299
- Minimbi, Wan, ix, 2
- “Misa iba gana” (Catholic mass in Huli), 27
- missionaries, 22, 45
- mnemonic function, of lists in Duna sung tales, 308
- Moda, Michael, 264
- Modjeska, Nicholas, ix, 2, 27, 49
- modulation, in Huli grammar, 76
- Monash University, 109
- Monogam (Enga Province), 151
- moral messages, of Angal sung tales, 217, 240
- moral order, in Angal sung tales, 229
- Morobe Province, 13
- Mount Hagen (Western Highlands Province), 4, 9, 21, 22, 23, 28, 239. *See also* Hagen (language group)
- Mount Helikon, 309
- Mount Kare (Southern Highlands Province), 167
- mourning, 42
- Mulitaka (Enga Province), 151
- multilingualism, 25
- music
- of sung tales, 14, 22. *See also* melodies
- relation to language, 49
- N**
- names
- in Angal sung tales, 221
- in Huli sung tales, 205
- narrative, 21
- as common feature of sung tales, 6
- narrative genres
- Angal, 214
- Ipili, 171
- narrative performance, 55
- National Broadcasting Commission (Papua New Guinea), ix, 28, 151, 299
- National Literature Competition (Papua New Guinea), 256
- National Science Foundation, 206
- Nebilyer Valley, 306
- Nembi (language/people), 208, 219, 222, 232
- Nete (language/people), 29
- Nete sung tales (*tindi pii*), 24
- Newai, Bogaya, 111
- Nicholls, Johanna, 57
- Nihill, Michael, 209, 211, 212, 213
- Niles, Don, 2, 13, 14, 15, 16, 19, 23, 28, 175, 232, 241, 247, 250, 251, 253, 254, 257, 261, 268, 270, 278, 281, 283, 293, 296, 297, 298
- Nipa (Southern Highlands Province), 219, 232
- Noma, 258
- Noma, Andrew, ix, 2, 270
- Noma, Kopia, 265, 293
- Noma, Thomas, ix, 270
- nomenclature for sung tales, 6

O

Obena (language/people), 75
 Octavius, Emperor, 311
 Ogelbeng, 268
 Ok (language group), 24
 Oksapmin (language group), 24
 Onga, John, ix, 2, 260, 270
 Onga, Lewa, 2
 Onga, Wapi, ix, 2
 opening, of Ku Waru sung tales, 250
ora piei. See Erave narrative genre (*ora piei*)
 oral cultures vis-à-vis literate ones, 303
 oratory, 13
 in the Ku Waru region, 249

P

pace, of Huli sung-tale presentation, 86
 Pai, Thomas, 260
 Paia, Robert, 13
 Paiela (Enga Province), 165, 166
 Paiyala River (Enga Province), 197
 Palam, Paul, ix, 290
 Palip, Henry, 241
 Pamies Bertrán, Antonio, 258
 Pandakusa, legend of, 27
 pandanus
 referenced in Duna sung tales, 41
 varieties, 223
p'ansori. See Korean sung epics (*p'ansori*)
 Papua Province (Indonesia), 13
 parallelism, 12, 13, 17, 26, 28, 58, 59, 113,
 127, 199
 in Karinj sung tales, 232–34
 in Duna sung tales, 65–73
 in Ipili sung tales, 168–93
 in Ku Waru sung tales, 252–53
 in sung-tale performance by Paul Pepa,
 289
 melodic, 55
 musical, in Ku Waru sung tales, 254
 semantic, 173
 Park, Chan, 313
 pauses, 50

 in Huli sung tales, 85
 in Ipili sung tales, 198
 Pawley, Andrew, 23, 166
payame ima. See Female Spirit: Duna
 (*payame ima*)
 payment
 for sung-tale performances, 5
 to Angal bards, 217
 Pepa, Paul, vii, ix, 5, 10, 253, 154, 156, 261,
 269, 275–92
 Perambi, Peter, 151
 performance contexts, of Reithofer's Karinj
 sung-tale recordings, 208
 performance practices, for Huli sung tales,
 75–77
 performance skills, mode of acquisition by
 Huli bards, 111–12
 Perses, brother of Hesiod, 309
 person marking, in Huli sung tales, 104–6
 person reference, in Ipili sung tales, 189–91
 Peters, Bronwyn, 109
 Peterson, Nicolas, ix
 phrases, 50, 51, 52, 53, 54, 58, 61, 67
 Duna sung tale, 55
 breath-delimited, in sung-tale
 performance by Paul Pepa, 287–88
pi te. See Huli sung tales (*bi té*)
 Piawi (language group), 24
 pig-kills, in Angal region, 212, 230
 Pihl, Marshall R., 313
pii sinju. See Kyaka sung tale (*pii sinju*)
 Pike, Kenneth L., 258
pikono. See Duna sung tales (*pikono*)
pikono boys, 7
 Pindap, Andrew Ipakane, 151
 Pinyati, 197, 198
 pitch, 50
 pitch contour, 54, 59
 place names, as important factor in audience
 response to Duna sung tales, 61
 play, of Huli children, 10
 plots
 in Ipili sung tales, 171

- of Angal sung tales, 220–32
- of Duna sung tales, 44
- of Enga sung tales, 151, 153–54, 160–61
- of Huli sung tales, 8, 76, 85, 116–17, 120–21, 130
- of Ipili sung tales, 205
- of Ku Waru sung tales, 260–70
- of sung tales, 6, 7, 9, 28
- poetic function, 65
- poetic metre, theories of, 255
- poetry, 114
 - compared with prose in their didactic vs. expressive functions, 303
- Polyo, Paul, 151
- popular songs, 113
- population
 - of Angal language speakers, 209
 - of Enga speakers, 151
 - of Huli people, 75
 - of Ipili speakers, 165
- Porgera (Enga Province), 165, 166, 197
- Porgera gold mine, 4, 9
- Porgera Joint Venture, 167
- posture, of Ipili sung-tale performers, 197
- Praat acoustic analysis program, 52, 69, 202
- practical knowledge
 - in the works of Virgil, 312
 - in Highlands sung tales, 304
- praise names, Duna (*kēiyaka*), 11, 42, 50, 53, 54, 55, 59, 60, 61, 66, 156, 234
- prehistory
 - of Ipili region, 166
 - of sung-tales region, 2
- prophesy, Karinj sung tales interpreted as, 235–36
- Pugh, Jacqueline. *See* Pugh-Kitingan, Jacqueline
- Pugh-Kitingan, Jacqueline, 6, 8, 13, 14, 20, 25, 26, 27, 30, 52, 60, 75, 77, 83, 103, 104, 109, 111, 113, 114, 115, 125
- Puluy, Engal Ok, 291, 292
- Pundia, Anna, ix, 276
- Pungwa, Joseba, 102, 103, 104
- Python Spirit, 213
- Q**
 - quotation, in Ipili sung tales, 184–88
- R**
 - Radio Western Highlands, 261, 269, 275, 276, 277, 290, 292
 - Rahner, Karl, 238
 - Raich, Hermann, 242
 - ramani*. *See* Erave narrative genre (*ramani*)
 - Ramu-Lower Sepik (language group), 24
 - Ranga, Luke, 44
 - referential cohesion, in Huli sung tales, 89–91
 - Reichl, Karl, 17, 20, 21, 22
 - Reithofer, Hans, 2, 3, 7, 13, 24, 29, 30, 212, 213, 222, 237, 239
 - related genres not considered sung tales, 16
 - repetition, 53, 54, 55, 59, 171, 172, 197
 - in Karinj sung tales, 232–34
 - Research School of Pacific Studies, 270
 - residence patterns, in the Ku Waru region, 248
 - Rex, Joe, ix, 2
 - rhetorical question, 19
 - rhyme, 66, 175
 - rhythm, 19, 115, 127, 155
 - of Ku Waru sung tales, 255
 - of sung tales, 6, 15
 - Ross, Malcolm, 23, 166, 280
 - Ru, Snow, ix, 2
 - Rule, Joan E., 115, 208, 220
 - Rule, W. Murray, 115
 - Rumsey, Alan, 2, 3, 5, 7, 9, 10, 11, 13, 14, 15, 24, 25, 28, 170, 171, 175, 178, 189, 215, 224, 228, 241, 247, 248, 249, 250, 253, 254, 255, 257, 258, 260, 261, 262, 268, 269, 275, 277, 280, 287, 289, 290, 291, 292, 293, 295, 297, 299
 - Ruwet, Nicolas, 65
 - Ryan, D'Arcy, 211

S

- sagi*. See Iatmul musical genre (*sagi*)
- Samberigi (language/people), 24
- Samson, 44, 47
- San Roque, Lila, 2, 6, 11, 16, 26, 27, 30, 39, 50, 57, 65, 66, 67, 69, 76, 275
- sangai titi pingi nemongo*. See Enga genre (*sangai titi pingi nemongo*)
- Satan, 45
- Sayanda Sayape, 53, 56
- Schlatter, Vic, 208, 209
- schools, in the sung-tales region, 4
- Scott, Tim, ix
- second skin, as a theme in Ku Waru sung tales, 267
- segments, of Ipili sung tales, 198
- sentence, in relation to line, 199
- Sepik (language group), 24, 25
- Sepik Hill (language group), 24, 25
- serial songs, 17
- sets, of lines in Ipili sung tales, 204
- settings, of Angal sung tales, 221
- sexual restraint, as theme in Karinj sung tales, 238
- Sheppard, Liz, 313
- Sheppard, Ralph, 313
- Sillitoe, Paul, 208, 209, 210, 211, 213, 214, 215, 220, 222, 223, 230, 233, 237, 241
- singing, relation of Huli sung tales to, 112–13
- sinju pii*. See Kyaka sung tales (*sinju pii*)
- Sirunki (Enga Province), 151
- sky beings, 154, 221
sky woman, 154, 161, 220
- sky world, 8, 221, 238
in Ipili sung tales, 171
- skywalkers, 222
- social change
effect on Enga sung tales, 162
effect on sung tales in the Ipili region, 193
- social organization
Angal, 210
Hagen, 248
Huli, 109
- Society of the Divine Word, 242
- Sollis, Michael, 2, 16, 27, 55, 65, 71, 76
- Somaip tribe, 213, 223
- song genres, in the Ku Waru region, 249
- songs, 20
Enga, 11
functions of, 303
- Sørensen, Jesper, 304
- soundscape, 62
- Southern Highlands Province, 18, 22, 25, 29, 39, 207, 303
- Spearritt, Gordon D., 17, 299
- Spearritt, Robina, 299
- special language, 11
used in Ku Waru sung tales, 256–57
- special vocabulary, 42
in Karinj sung tales, 234
in Huli sung tales, 84
in Ipili sung tales, 200
in Ipili sung tales, 204–5
in Ku Waru sung tales, 257
- speech genres, Enga, 152
- speech-song, 19
- speech-tone, 14, 115, 116
as determinant melody in Huli sung tales, 122
- speed of Melpa sung-tale performances, 11
- spoken discourse, relation of Huli sung tales to, 83–85
- sprechstimme (spoken song), 19, 26
- standard expression, 11
- Stewart, Pamela, 3, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 13, 16, 18, 20, 21, 27, 28, 30, 49, 50, 54, 55, 60, 72, 224, 225, 230, 247, 248, 249, 256, 260, 261, 262, 266, 267, 268, 269, 270, 277, 278, 279, 280, 292, 299, 303, 304, 305, 307, 308, 313
- stichic, 22

- Strathern, Andrew, 3, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 13, 16, 18, 20, 21, 27, 28, 30, 49, 50, 54, 55, 60, 72, 210, 212, 224, 225, 230, 247, 248, 249, 256, 260, 261, 262, 266, 267, 268, 269, 270, 277, 278, 279, 280, 290, 292, 299, 303, 304, 305, 307, 308, 311, 312, 313
- Strathern, Marilyn, 223
- Street, Alice, ix
- strophic, 21, 22
- structural units, within Duna sung tales, 50
- Stürzenhofecker, Gabriele, 49, 54, 210
- subsistence
 - in the Angal region, 211
 - in the Hagen area, 248
 - of New Guinea Highlanders, 4
- substitute vocabulary, 11
- Summer Institute of Linguistics, 3, 25, 26, 29
- sung tales. *See* Angal Enen sung tales (*inji*), Angal Henen sung tales (*inj*), Angal Heneng sung tales (*injiy*), Bogaya sung tales (*kesa*), Duna sung tales (*pikono*), Enga sung tales (*tindi pii*), Enga sung tales (*tundu*), Hewa sung tales (*ku kwae kwae*), Hewa sung tales (*le yiya*), Huli sung tales (*bì té*), Ipili sung tales (*tindi*), Karinj sung tales (*enj*), Ku Waru sung tales (*tom yaya kange*), Kyaka sung tales (*pii sinju*), Kyaka sung tales (*sinju pii*), Lembena sung tales (*tendi pii*), Melpa sung tales (*kang rom*), Nete sung tales (*tindi pii*), Umbu-Unggu sung tales (*tom yaya kangge*)
- Sung Tales Workshop. *See* Chanted Tales Workshop
- sweet potato, as staple food, 4
- syllable timed languages, 258
- syntax
 - of Huli, 81
 - of Ipili, 168
- T**
- Tagobe, Yule, 111
- Taiato (Enga Province), 15
- tail-head linkage, 56
- Taitenges (Enga Province), 151
- Taiyaro Enga, 166
- Talyaga, Kundapen, 13
- Tamabu, Akoari, 113, 114
- Tambiah, Stanley J., 304, 309, 312
- Tanda, Joseph, 151
- Tandagua, Tege, 109
- Tapuli, Pita, ix, 2, 220
- Tayato (Enga Province), 15, 151, 153
- Taylor, James, 166
- technical information, conveyed in Melpa sung tales, 306
- techniques of verisimilitude, 221
- Tedlock, Dennis, 255
- television, comparison of Ipili chanted tales with, 191
- teman*. *See* Melpa narrative genre (*teman*)
- temane*. *See* Ipili narrative genre (*temane*)
- temani*. *See* Ku Waru narrative genre (*temani*)
- Temboka (language/people), 247
- tempo, in courting song vs. sung-tale performance by Paul Pepa, 283
- tendi pii*. *See* Lembena sung tales (*tendi pii*)
- tenses, of Ipili verbs, 169
- terminology, 20
- terrain, of Angal region, 210
- textual features, of Huli sung tales, 82–83
- Teya, 44, 47
- tindi*. *See* Ipili sung tales (*tindi*)
- tindi pii*. *See* Enga sung tales (*tindi pii*), Nete sung tales (*tindi pii*)
- Tipton, Ruth A., ix, 208, 219, 222, 229, 232, 241
- Tischner, Herbert, 267, 268, 280
- Tok Pisin, 4, 39, 239
- tom yaya kange*. *See* Ku Waru sung tales (*tom yaya kange*)
- tom yaya kangge*. *See* Umbu-Unggu sung tales (*tom yaya kangge*)
- tonal centre, 113
 - of Duna sung tales, 52, 54

- tone language, 69, 115
 tone sandhi, 69
 tone-melody, 69
 tonic pitch, 114
 topic-comment structure, in a Huli sung tale, 86–88
 towns, within the sung-tales region, 4
 Trans New Guinea family of languages, 23, 25, 166
 translation
 of metaphors in Ku Waru sung tales, 258–59
 of style of Ku Waru sung tales, 255–60
 of sung tales, 11, 20, 28
 of words in Ku Waru sung tales, 259
 travelling, 231
 tribal fighting, as topic of Ku Waru sung-tale performance by Peter Kerua, 294
 Trobriand Islands (Milne Bay Province), 18
 magical spells, 304
 Tukup (language/people), 228
 Tumu, Akii, ix, 6, 18, 27, 152, 212, 213, 224
tundu. *See* Enga sung tales (*tundu*)
 tune-melody, 69
 tune-tone correspondence, 69, 70
- U**
- Ula Rendeyame (Duna sung-tale character), 44
 Umbu-Unggu (language/people), 28, 247
 Umbu-Unggu sung tales (*tom yaya kangge*), 24
 University Center of International Studies, 313
 University of Goroka, ix
 University of Kansas, 206
 University of Pittsburgh, 313
 University of Queensland, 109
- V**
- Van Valin, Robert D., Jr., 81
 variability, linguistic vis-à-vis sociocultural, 209–10
 variation, in styles of chanted sung tales, 1
 verbs
 of perception, in Ipili sung tales, 188–91
 used in reference to sung-tale performance, 21
 Vicedom, Georg F., 267, 268, 280
 Virgil, 304, 309, 311–12
 vocables, 6, 13, 17, 18, 19, 23, 50
 in Karinj sung tales, 231
 in Ku Waru sung-tale performance by Peter Kerua, 296
 in Huli sung tales, 85
 in Ipili sung tales, 174–75
 in Ku Waru sung tales, 255–56, 293
 in Melpa song performance by Paul Pepa, 279, 281–82
 in sung-tale performance by Paul Pepa, 284, 286–87
 Ipili sung tales, 198, 199
 vocabulary, in Enga sung tales, 156
 vocal timbre, in Huli sung tales, 125
 voice quality, 19
 Voorhoeve, C. L., 13, 26
- W**
- Wahgi (language group), 24
 Waimben, Sikulua, 151
 Walete (Southern Highlands Province), 115, 116, 121, 123, 126
 Walrave, Boudewijn, 313
 Wan Heyo, 220, 221, 225, 226, 227
 Wanabe, 111
 Wanakipa (Southern Highlands Province), 29
 Wandaki, Willie, ix
 Wandome, 115, 117, 119, 121, 133–40
 Wapenamanda (Enga Province), 151
 Wassmann, Jürg, 17
 waterfalls, in Duna sung tales, 308
 Webb, Michael, 28
 Wedgwood, Camilla, 49
 Weiner, James F., 215
 Welia, 46
 Wenner-Gren Foundation, 206

Sung Tales from the Papua New Guinea Highlands

- West Angal (language), 207
West Kewa narrative (*iti*), 25
West Kutubu (language group), 24
Western Highlands Province, 22
Western Province, 13
Westmacott, Karen, ix
Wiessner, Polly, ix, 6, 18, 27, 152, 212, 213,
224
Wilson, Oliver, ix, 2
Wilya, female Ku Waru bard, 297
Win, Philip, 264, 298
Wingti, Bo George Kelly Kagl, 277
Wingti, Paias, 277
Wiru (language/people), 13, 24
Wola (language/people), 207, 208, 210, 214,
220, 222, 223
woman's sung-tale performance, in Karinj,
218
word tone, 27
Works and Days, by Hesiod, 304, 309

Y

- Yandapake, 172, 197, 199, 204
Yandapo (Enga Province), 15, 151, 153
yekia. See Duna courting genre (*yekia*)
Yeripi Pake (Duna sung-tale character), 44
Yokona, Kiale, 44, 49, 51, 54, 55, 57, 59, 60,
65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72
Yuat (language group), 24
Yuna (language/people), 39, 267. See also
Duna (language/people)
as alternative designation for Duna, 7